在ロサンゼルス日本国総領事館

出生証明書(訳)

1. 出生子の氏名　：　＿＿＿＿＿＿(ラストネーム)　＿＿＿＿＿＿(ファーストネーム)　＿＿＿＿＿＿(ミドルネーム)

2. 性別　：　□ 男　□ 女

3. 生年月日　：　令和＿＿＿年＿＿＿月＿＿＿日

□ 午前　□ 午後　＿＿＿時＿＿＿分

4. 出生地　：　アメリカ合衆国＿＿＿＿＿＿州＿＿＿＿＿＿市

＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿番地

5. 父の氏名　：　＿＿＿＿＿＿(ラストネーム)　＿＿＿＿＿＿(ファーストネーム)　＿＿＿＿＿＿(ミドルネーム)

6. 母の氏名　：　＿＿＿＿＿＿(ラストネーム（旧　姓）)　＿＿＿＿＿＿(ファーストネーム)　＿＿＿＿＿＿(ミドルネーム)

7. 証明書の発行元　：　アメリカ合衆国＿＿＿＿＿＿州＿＿＿＿＿＿郡(市)登録官

8. 翻訳者氏名　：　＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿

【子の氏名が出生証明書と出生届書とで異なる場合の申出事項】

出生証明書上では子の氏名は、＿＿＿＿＿＿(ラストネーム)　＿＿＿＿＿＿(ファーストネーム)　＿＿＿＿＿＿(ミドルネーム)

となっているが、戸籍には、[氏]＿＿＿＿＿＿[名]＿＿＿＿＿＿と届出する。

(戸籍に登録される氏名。届書の子の氏名と同様にご記入ください。)

届出人署名：＿＿＿＿＿＿

(届出人の戸籍名を日本字で記入)